

文件 S/2121

一九五一年五月六日以色列駐聯合國常任代表爲請求
召集安全理事會會議事致安全理事會主席電

[原件：英文]

[一九五一年五月七日]

本人謹請儘速召集安全理事會會議，俾將“以色列控訴敘利亞自一九五一年五月二日以來侵略以色列領土及持續襲擊解除軍備區”一案列入理事會議事日程並立即提出討論。

自本人於五月二日向安全理事會作緊急申訴後[第五四四次会议]，敘利亞正規及非正規軍隊均繼續在解除軍備區內鞏固其軍事陣地，且一再向以色列

領土非解除軍備區內的 Tel el Mutilla 進攻。以色列政府現已有切實證據，證明敘利亞軍隊曾在以色列領土上作戰，並認爲敘利亞非正規軍隊在解除軍備區內外據守陣地應由敘利亞負責。

以色列政府除繼續遵守憲章第五十一條努力自衛，並盡力抵抗利用解除軍備區爲侵略以色列領土，以色列人員及以色列合法利益的基地的敘利亞軍隊外，茲再請聯合國制止敘利亞的公然侵略行爲。

以色列駐聯合國常任代表
(簽名) Abba EBAN

文件 S/2122

一九五一年五月五日休戰督察團代理參謀長爲向安全理事會提送自一九五
一年五月四日世界標準時間十三時三十五分至一九五一年五月
五日世界標準時間十五時期間的報告書事致秘書長電

[原件：英文]

[一九五一年五月七日]

一. 以色列及敘利亞二國代表團均同意停火命令應於五月四日世界標準時間十三時三十分生效。自該時起，聯合國觀察員曾送來下列各項報告：在 Mishmar Hay Yarden (以色列在解除軍備區中部那個地方有一個警察局) 的觀察員在世界標準時間十三時三十五分聽見有來自 Khoury Farm 地區方向的步槍聲音四發。他們沒有確定射擊的來源。在世界標準時間十三時四十分，他們又聽見有來自 Mishmar Hay Yarden 警察局之北解除軍備區內一座小山的步槍聲音三發。在世界標準時間十四時，他們又聽見來自解除軍備區中部南端的迫擊砲彈爆炸聲一發。在世界標準時間十四時五分他們又聽見有來自 Mishmar Hay Yarden 地區的自動武器射擊聲。

二. 在解除軍備區中部南方的聯合國觀察員報稱在世界標準時間十五時至十五時三十分之間，該地區平靜無事，但在以後半小時中間，他們看見有二十二發迫擊砲彈在以色列領土內 Tel el Mutilla 的亞拉伯陣地上爆炸。一個半小時之後，亞拉伯人陣地又遭迫擊砲射擊，並有不明來源的自動武器和步槍向他們射擊。觀察員報告他們沒有在解除軍備區內看見敘利亞軍隊。

三. 聯合國觀察員於五月四日晚 Shamalne 村村長及其所部人民撤離以色列統治的領土。該村村長答稱因爲後開理由，他不能遵照辦理：

(a) 雖經頒佈停火命令，以色列方面仍在向他的陣地放迫擊砲。

(b) 他所部人民所據守的陣地是保衛 Shamalne 村的鎖鑰，撤退現在的陣地將使以色列方面可以自由採取任何行動處置該村，像他們處置 Baqqara, Samra 和解除軍備區內其他村落一樣。

(c) 亞拉伯人將不惜任何代價保衛他們的村落和土地。

四. 以色列當局於五月四日晚指稱敘利亞人在以色列領土內他們的陣地上建築防禦設備。觀察員當即前赴該處並報稱據守各該陣地者係亞拉伯平民，但不見有敘利亞軍隊。

五. 聯合國觀察員於五月五日世界標準時間四時三十分至五時四十五分在解除軍備區中部的 Shamalne 一帶，報稱亞拉伯人的陣地確係在以色列統治的領土上面。雙方仍繼續以自動武器及步槍互擊。Shamalne 一帶的確沒有遵守停火命令。

六. 以色列代表團訴稱今天清晨敘利亞方面於作迫擊砲準備射擊之後派了二排兵士襲擊以色列陣